

c' èst m' mitan

Comèdèye d' ine ake

da Jeannine Lemaître

Lemaître Jeannine

SABAM 00134823582

GSM 0495-302928

Pèsonèdjès : 4 omes - 2 feumes ou 3 omes - 3 feumes

omes :

Tchåle Tchèrète.....l' ome da Zabèt

Tchôtèscindesli vindeû d' télévuzion

Docteûr (ou doctorèsse) Lapikouze.....Docteûr

FrancisLi facteûr

Feumes

Zabèt TchèrèteFeume da Tchåle

TèrèseLi fèye

Dècôr

On janre di sale à manger, pus' ou mwins bin adjincî. n-a on pècolateûr so l' ârmâ,
ine télévuzion (vî modèle si possipe) , li tâfe è-st-an mitan dèl plèce.

À k'mincemint dèl pièce, n' a nouk so l' sinne, mins on va ètinde Zabèt èt si-ome qui
djâzèt è leû tchambe à dwèrmi...fât qu'on comprinde bin lès prumî pârlers ca i sont
importants.

Sinne 1 - Tchåle - Zabèt

Tchåle N-a l' rèvèye qu' a sonné Zabèt !

(on p'tit moumint passe, quéquès s'gondes...on pout (si on vout) fé ètinde
dès ronflemints)

Zabèt !!!...Zabèt !!!...Av' oyou !!!

Zabèt (d' ine vwè ènèrvèye) Awè djans!!!...Awè !!!

Tchâle N-a l' rêvèy qu' a soné v' didje !...il èst l' eûre !

Zabèt Awè, dji m' lîve !!!

Sinne 2 - Zabèt

(Wêre di tins après, Zabèt aparêt so l' sinne, èlle è-st-an pègner èt lès tchvès nin pingnîs, èle va drovî lès ridôs tot ram'tant, di mâle oumeûr èt tot-z-imitant si-ome)

Zabèt Zabèt'...n' a l' rêvèye qu' a soné !...Fâreût v' lèver Zabèt !!! il èst l' eûre !!!

Èt, come d' âbitude, li bone bièsse di Zabèt, si lîve, va fé l' café, apontî l'

Zabèt tâfe...I n' pout mâ di s' lèver sav' lu li rafâré dè cossin...o nonna çoula... èt volà pus d' trinte ans qui çoula deure...mins, dj' ènn' a m' sô !!! A pârî d'

oûy çoula va candji...Awè çoula va candji èt d' ine bèle mwinde manîre èco !!!

(Èle si chève ine jate di café dè pèrcolateûr)

N' a nin à dîre c' èst tot l' minme djintî cès p'titès machines là...on l' programèye li djoû di d'vant èt qwand on s' lîve n' a pus qu' a s' chèrvi li café èst prêt .

(Vinant dèl tchambe à dwèrmi on-n-ètind Tchâle qui s' lîve)

Iye mon Dju, wice fât-i fé l' creûs?...i n' èst nin co nouf eûre èt volà moncheû qui s' lîve...il a toumé djus di s' lét va surmint!!!

(èle mète li tâfe po d'djuner)

Ine jate !...li meune !!!...ine plantche po lès tâtes !...li meune !!! ...on coutê !...li meune !!!

Sinne 3 - Tchâle - Zabèt

Zabèt si mète à l' tâfe, èle s' a vudî ine jate di cafè, pô d' tins après Tchâle arive, i va a l' fignèsse.

Tchâle Qu' i fêt bon oûy !...Bèle djournèye po-z-ovrer è corti !...hmmm...
N-a l' cafè qui sint carap'mint bon !

Tchâle vint po s' achîr a l' tâfe.

Tchâle Tins, vos-avez rouvî di m' vudî l' cafè !

Zabèt Il èst so l' ârmâ, chèrvez-v' !!!

Tchâle (surpris)...v' n' avez nin loukî vosse botroule oûy à matin sûrmint !

Zabèt N' a dès djoûs insi !

Tchâle Tins, v's-avez ossu rouvî di m' mète on coutê èt ine plantche po lès tâtes!

Décidémint v's-avez l' tièsse avant lès cwâres !

Zabèt Nonna, dji n' a rin rouvî !!!

Tchâle (tot èwaré) Bin po c' còp chal, ni m' vinez nin dire qui v's-èstèz d' bone

savez ca dji nèl creûreû nin !

Zabèt Dji n' dirè nin qui dji so d' bone ou d' mâle, simplumint dj' a fêt ine constatâtion parêt oûy à matin.

Tchâle Ine constatâtion ?...lisquéle don ma fwè ?

Zabèt Li cisse qui - dispôy trinte ans - awè dji di bin - trinte ans dj' a tofér sitou vosse chèrvante èt qui dj' ènn' a m' sô !

Tchâle V's - avez lès sotès fîves ci n' èst nin possipe ôtrumint !

Zabèt Nonna mossieû...dji so minme fwért bin è m' pê ! Seûlemint à rés' d' oûy

vosse chèrvante ni s' lom'rè pus Zabèt !

Tchâle (mokeûr) Kimint fâre-t-i l' loumer adon ?

Zabèt Mokez-v' bin !!!..Riyez tant qu' vos l' polez co, mins c' ènn' èst fini savez asteûre, dji-v' done mès-ut djoûs !!!

Tchâle (si lîve èt va r'louki l' calandriyé qui pind à meur) I m' sonléve bin! I m' sonléve bin ! dj' ènn' èsteû câzi sûr ! Awè c' èst bin çoula !!!

Zabèt (intriguèye) Çoula qwè ?

Tchâle Sûr qui c' èsteût l' plinne leune îr al nut' !

Zabèt Qu' èst-ce qui l' plinne leune vint fé chal ?

Tchâle (mokeûr) Poqwè ? Vos n' sèpez nin qu' i-n-a dès djins qui sont come kipicîs dès wèsses qwand c' èst plinne leune parèt ?...I sont fî pès qui dès leûwarous...c' èst sûr vosse ca èdon po-z-èsse

ahèssèye

come vos l' èstèz !

Zabèt Vos pinsez qui dji so div'nowe mastouche mutwè ?...insi, Mossieû, Pacequi dji-v' di ine vrèye, subitemint dj' a l' cèrvê à lådje, dji piède mès djèyes, dji m' troubèle, dj' a on bwès foû di m' fahène !!!

Tchâle (qu' atake a 'nn' aveûr sès cint kilo) Mins, à qwè volez-v' ènnè v'ni à

djusse ?

Zabèt Dji vou, ou pus vite dji n' vou pus èsse considèrèye come ine mèskène
 dji vou dèl considération...c' èst vrèye èdon...djamây on dous mot!

Tchâle Si n' vos fât qu' çoula !..." mamèye ! "

Zabèt Vos vèyez èdon vos v' moquez co !!!

Tchâle Bin sûr qui dji m' moque !!!...Diâle m' arawe ! dji m' lîve come tos lès djoûs, i fêt bê, dji so d' bone oumeûr èt dji tome so ine feume qu' èst come ine arèdjèye, qu' a totes sôrtes di sotès-idèyes èl tièsse !...èt

Tchâle vos vôriz qui dji n' mi moque nin ?tènè, tènè tènè (tènè è-st-in èsprèssion qui r'vint sovint èl boke da Tchâle)

Zabèt Tènè, tènè, tènè !! come vos d' hez ! Sotès-idèyes, sotès-idèyes ! qui vos d' hez anfin...por mi èle sont djusses !!!

Tchâle Tènè..co pus vite qui di v' houter èdon, bin dji m' va djuskâ botike cwèri dèl toubak., çoula m' frè dè bin èt çoula v' don'rè l' tins dè fé r'toumer l' lècê, di v' riwèri èt dèmons di v' pingni ca vos ravisez on mohon qu' a pris feû èt qu' on n' a distindou a côps d' paletot !!!
 (Tchâle mousse foû)

Sinne 4 - Zabèt

Zabèt (si r'louke divins on mureû)
 Iye c' èst vrèy ! Dj'a rouvî di m' pingni ! Il ârêût tot l' minme polou mèl dîre d' ine ôte manîre ! On mohon qu' a pris feû ! èt lu adon avou s' pane di veûle !
 (èle si done on côp d' pingne - on sone à l' ouhe)
 C' èst sûr li p'tite qu' arive !
 (èle va drovi l' pwète)

Sinne 5 - Zabèt - Tèrèse

Tèrèse Bondjoû mame (èle rabrèsse Zabèt) Dji vin dè creûhler papa, i n' m' a nin minme vèyou !

Zabèt C' èst l' plinne leune vèyez-v' !

Tèrèse Aha ?...Èt kimint alez-v' oûy mi p'tite mame ?

Zabèt A d'mèye! oûy c' èst l' rôye di mègue !

Tèrèse Oho ?...qu' i-n-a-t-i qui n' va nin co ?

Zabèt Kimint çoula ? nin co ?

Tèrèse (si r'prindant) c' èst manîre dè dîre, ça m' a hipé ! qu' i-n-a-t-i qui n' va nin ?...èstèz-v' malâde ?

Zabèt Nonna...dji m' a kihagn'té avou vosse papa .

Tèrèse Å fêt di qwè ?

Zabèt Pacequi dji lî a di qui dj' ènn' aveû djuska d'zeû l' tièsse d' èsse considèrèye come ine chèrvante chal !

Tèrèse C' èst dè bièstrèyes èdon çoula mame !

Zabèt Dè bièstrèyes ! ...dè bièstrèyes ! Kimint pôriz-v' èl comprinde don vos ?

Tèrèse Poqwè nèl pôreû-dju nin comprinde ?

Zabèt Pace qui vos-avez marié in-n-ome qui fêt tos vos caprices dismètant qu' mi !... A, si vosse papa poléve èsse come vosse Mårtin, m' apwèrter å lét, ni sèreût ce qu' ine fèye è m' vèye, ine jate di café avou, come on l' veût à l' télévuzion, on p'tit

busquèt d' fleûrs, dj' a lès pinses qui ci sèrèût l' pus bê djoû di
m' vèye ! Mins i n' fât nin i sondji, avou in-ours' come lu !
(èle sospire) Dji m' dimande èdon, qwand vosse papa toum'rè vèf,
çou qu' i r'grètrè l' pus' , sèrè-ce mi ou l' chèrvante ?

Tèrèse Poqwè " toum'rè vèf " ? Vos n' èstèz nin malåde qui dji sèpe !

Zabèt Dji nèl so nin mins çoula vinrè !

Tèrèse Tofér à èkzagérer ! Papa n' a mutwè nin dès quâlités come Mårtin
mins il a dès-ôtes èdon !

Zabèt Lèsquéles don ?

Tèrèse I fêt l' corti, i mèt' li min à tot, dismètant qui Mårtin è-st-ossi
Tèrèse èminné qu' on mårticot....qwand i deût bouhi so on clâ, vos-avez
intèrêt à hoûki l' samu divant qu' i n'atake! ...co traze fèye s qwand
i-n-a ine ponte à mète fât qui s' seûye mi qu' èl fasse !

Zabèt N' èspètche !!! Tant qu' vosse papa ni vôrè nin comprinde qu' i
deût s' montrer pus atincioné avou mi, dji lî frè l' loufe, dji lî
pwètrè freûde oumeûr !

Tèrèse Po si pô d' tchwè, ça nè vât vrèymint nin lès ponnes !

Zabèt Por vos mutwè...por mi siya...c' è-st-ine quèstion d' principe !

Tèrèse Si c' è-st-ine quèstion d' principe, dji n' di pus rin adon ! Di tote
manîre dj' a-st-idèye qui çoula n' chèvreût à rin !!!
(tot discutant lès feumes ont beuvou ine jate di café)
Alez asteûre, assez barboté, dji va nètî d'zeûr !

Zabèt Ni tchipotez nin trop' è nosse tchambe savez, fez pus vite li
tchambe âs pomes à fond !

Tèrèse Vos rawârdez 'ne saqui ?

Zabèt Nonna...(tote fîre èle radjoute) C' èst por mi !!!

Tèrèse Por vos ?

Zabèt Awè...come çoula vosse papa veûrè çou qu' c' èst di s' lèver tot seû...çoula lî frè on bon èscolèdje !

Tèrèse Qui v's-èstèz calène, è-st-i Dju possipe !

Zabèt Nonna, dji vou qu' i comprinde...èt qwand dj' a ine idèye èl tièsse vos sèpez bin qui dji n' l' a nin ôte pà !

Tèrèse Dji nèl sé qui trop bin ! Alez asteûre, à l' ovrèdje !

(èle mousse foû dèl plèce po-z-aler d'zeûr)

Sinne 6 - Zabèt - Tchâle

(Tchâle rinteure djusse à moumint qui Tèrèse sère l' ouhe di d' zeûr.)

Tchâle Tins, qui èst-ce qui monte so l' plantchi ?

Zabèt Li p'tite èdon ! Vos sèpez bin qu' èle vint m' diner on còp d' min tos lès djudis !...èle va fé l' tchambe di d'zeûr !

Tchâle Awè, c' èst vrèye, dji l' aveû roûvî !

Zabèt (tote rècrèstèye di çou qu' èle va dîre)
Dji lî a di dè fé l' tchambe às pomes !

Tchâle (indifèrint) Aha.

Zabèt Ci sèrè por mi !

Tchâle Tènè, tènè, tènè !

Zabèt Awè, por mi...tote seûle !

Tchâle Come dj' èl pou vèyi, n' a rin d' candji ! V's-avez todi l' fivelinne, v's èstez todi kipicèye dès wèsses !

Zabèt Loumez-l' kimint qu' vos l' vôrez, dj' ènn' a d' keur ! mins dji v' prévin qu' à rés' d' oûy, tot sèrè pârti è deûs...d' alieûrs, loukiz : vos vèyez cisse crôye là ? (èlle a pris ine crôye è bufèt)

Tchâle Dji n' so nin aveûle savez !

Zabèt Èt bin, loukiz çou qu' dj' ènnè va fé (èle mèzeure li longueûr dèl plèce) volà, djusse chal (èle trace ine rôye al tère)

Tchâle (mokeûr) Vos-alez djower à tahèt ?

Zabèt Nonna mossieû...dji pârtihe li tchambe è deûs !

Tchâle Décidémint vos pièrdez vos nik-nak !

Zabèt Nonna mossieû !...Vèyez-v' ci costé là ?...c' èst vosse mitan, èt cilà c' èst m' mitan !

Tchâle Dji supôse qu' avou lès-acwérds di Schlengen dji n' ârè nin dandji d' on passepôrt po passer vosse douane ?

Zabèt Riez bin ! riez bin !...Mi mitan...èt m' tchambe !

Tchâle Vosse tchambe ! tènè, tènè, tènè ! èt l' galipète i avez-v' tuzé ?

Zabèt Si vos n' avez qui vos bièstrèyes èl tièsse, nin mi...ci n' èst nin pace qui vos-èstez rafâré après l' ârtike qui dji so come vos dès mi !

D' abôrd mossieû, à noste èpoke èdon, ine feume si pout fwèrt bin passer d' in-ome !

Tchâle C' èst çou qu' èle dihèt turtotes !

Zabèt Dj' a stou l' ôte djoû à Mâstrik, avou m' camaråde Catrène, èt nos-avans vizité on " sèks-chop "...dji a vèyou dès-aparèyes ! D' alieûrs dji k'nohe li botike, ènn' a onk chal èl région !

Tchâle Kimandez abèye onk adon, dè mons come çoula dji m' pôrè rispwezèzer on pô !

Zabèt Dihez-m' d' on côp qui dji-v' tome deur...po 'ne fèye tos lès 6 meûs !

Tchâle C' èst co d' trop'...nawêre c' èsteût on dwér, asteûre ça d'vint ine punicion !

Zabèt (tote èstoumakèye) Oh, oh !

Tchâle Alez, kimandez-l' abèye....Mélusine dè super-martchi !

Zabèt Dji m' djin'reû mutwè " falocrate "

Tchâle Alez dwèrmi " sufragète so li r'tour "

Zabèt Èt vos, sogniz vos roumatisses " Rambo di quattwaze - dih ût "

Tchâle Rambo v' dit " bin l' bondjoû sins culote di l' an deûs mèye "

(Tchâle lousse foû fwèrt dignemint- Zabèt li hène eune di sès pantoufes)

Sinne 7 - Zabèt

Zabèt
m'

A, i s' moque di mi ! Qu' i ratinde on pô, i va vèyi dè qué bwès qui dji
tchâfe! S' i pinsse qui dji n' a qui lès sotrèyes èl tièsse ! c' èst pus vite lu
qui va pinde ine linwe come on tchâsse-pîd ! " A vous riez mon ami "
Vous croyez que je baltèye...vous allez vèyi ce que vous allez vèyi !!!
D' abôrd dji n' vou pus sîzer avou lu d'avant l' TV ...l' ôre tote li swèrèye
qu' i sofèle âs peûs, fini çoula, dji va-st-achter ine novèle TV po mète è
m' tchambe, li tot dièrin modèle èco ! ...
Dji va tèlèfoner so l' côp â martchand...(èle louke è botin) mohone
Tchôtèscindes...volà !
Alô mohone Tchôtèscindes ?...Madame Zabèt Tchèrète chal à l'

aparèye,

dji-v' tèlèfone pace qui dji vôreû bin achter ine novèle tèlèvuzion,

pôriz-

v' mi dîre li pris dè dièrins modèles ?...cinq cint eûros, c' èst co
rèzonâbe. kimint sont-i cès aparèyes là ?...nonante présélèctions èt c'

èst

garanti ? ...deûs ans. Dji-v' kimande onk, pôriz-v' mi l' apwèrter oûy
pace qui on passe li deûs mèyes cinq cint épisodes di Dalas' èt dji nèl
vôreû nin rater po tot l' ôr dè monde !...Dji d'meûre so l' Hé, d'zeû

Èwèye , â numèrô qwinze dèl rowe principåle. ..Vos-avez djustumint
ine tournèye di c' costé là...c' è-st-à l' idèye !...dji v' rèpète :

Madame Tchèrète, numèrô qwinze dèl rowe principåle so l' Hé.

Dji v' rouwåde moncheû Tchôtèscindes, à torade !

(Èle racroche èt mousse foû costé couhène)

Sinne 8 - li facteûr

(on sone a l' ouhe d' intrèye, deûs' treûs fèyes ènnè rote, pwis l' facteûr, in-
âbitouwé

dèl mohone inteûre)

facteûr I n'a nouk chal ?...Hé, ho c' èst mi...c' èst l' facteûr !

Sinne 9 - facteûr - Zabèt - Tchâle

Zabèt & Tchâle Bondjou facteûr .

facteûr Bondjou Zabèt, bondjou Tchâle ! Bèle djournèye èdon, èle va co
èsse

Facteûr pus bèle...dji v's apwète vosse cadô di tos lès meûs...vosse pincion !

(Zabèt sitind ine tchèyîre à facteûr)

Zabèt Achihez-v' facteûr !

(li facteûr vout s' achîr)

Tchâle (tot r'sètchant l' tchèyîre) Nin là facteûr...chal adlé mi !

facteûr Vos sèpez, mi, eune plèce c' èst l' ôte !

Tchâle Nin por mi vèyez-v' !

facteûr (èwaré) Aha ?

Tchâle Vos vèyez cisse rôye là ?

facteûr Bin awè.

Tchâle Là vèyez-v' c' è-st-à tèritwère èn'mi !

facteûr Aha ?

Zabèt (djinnèye) Ni fez nin astème facteûr, i bal'tèye !

facteûr Dji m' dihéve ossu...(tot r'loukant l' rôye) Vos-alez mète on novê

facteûr vinil ?

Tchâle Nonna, nonna ! Dispôy torade nos fans manèdje à pàrt, ossu li pincion c' è-st-a mi qu' èl fât payi !

facteûr C' èst qui d' âbitude...(tot r'loukant Zabèt qui n' wèsse rin dîre)

Tchâle Prinde l' âbitude d' aveûr l' âbitude c' è-st-ine tote lêde âbitude, èt l' âbitude c' èsteût îr al nut'...oûy c' è-st-ine ôte pêre di mantches ! D' abôrd....lihez-m' çou qu' èst s'crî so l' mandat !

facteûr Moncheû Tchèrète Tchâle, rowe principåle numèrô 15, so l' Hé !

Tchâle Loukiz, volà m' carte d' idantité, c' èst bin m' no édon qu' èst so l' papî ! tènè, tènè, tènè ! Adon, po qui èst-ce lès causes ?...lès pign-pign ?...lès brokes ?...c' èst po bibi !!!

facteûr Bin awè.

Tchâle C' èst por mi....por mi tot seû !

(li facteûr îf done li mandat, Tchâle èl sène, li facteûr îf done lès causes)

facteûr Volà, doze cint quatre vingt sèt' euros.

Tchâle Vos polez wårder vingt sèt' euros po vosse dringuèle facteûr .

facteûr Mèrci bècôp.

Tchâle Vûdiz on pô ine bone pitite gote à facteûr Zabèt.

Zabèt Dji n' sâreû...li botèye è-st-an tèritwére èn'mi.

Facteûr (Qu' a sintou qu' i n' aveût d' l' orèdje è l' êr) Ni v' dirindjiz nin por mî savez...di tote manîre dji n' a nin seû èt pwis (i s' lîve)

si dji d'veve m'ay beûre tot wice qui dji p'aye lès pancions dji
sèreû mwért sô a l' fin dèl tournèye!!! Alez...ârvèye Zabèt,
ârvèye Tchâle èco mèrci po l' dringuèle èdon.

Tchâle Ârvèye facteûr.

Zabèt Awè, ârvèye.(li facteûr mousse foû)

Sinne 10 - Zabèt - Tchâle

Zabèt Bin, vo 'nnè la-t-i eune, vint' eûros di dringuèle !!!

Tchâle Èt sèt'...vint' sèt eûros s' i-v' plèt !

Zabèt Vos v' prindez po Rokfèlèr surmint ! Èt pwis, quéle idèye avez-v'
avou dè disbaler nos disdus divant l' facteûr, çou qui cût è nosse
cas'role nèl rilouke nin !!! A-t-on m'ay pus vèyou çoula !!!

Tchâle C' è-st-à vos èt à vos seûle qu' i fât vis-ènnè prinde avou tos vos
contes à bouyotes!!!
(Tot sintant lès bilèts qu' il a èl min) Mmmh....qui ça sint bon,
quéle bone odeûr dè lès novês bilèts !

Zabèt Dinez m' lès, dj' èlzè va rastrinde !

Tchâle Vis lès d'ner ?...nonna madame, dj' èlzè wåde, i sonr da meune !
Li cî qu' a magnî l' diâle qu' i magne p'âr li cwène !

Zabèt Dj' a tot l' minme dreût à m' mitan !

Tchâle Tènè tènè, tènè ! Biscûte savez po cisse lalè! C' èst m' pancion,
Dj' a ovré tote mi vèye po l' aveûr !

Zabèt Dismétant qu' mi dji n' a rin fêt mutwè ?

- Tchâle Vos ?...vos-aviz bèle vèye èdon...vos-avez tofér dimanou èl mohone !
- Zabèt Awè, inte mès qwates meurs ! Qui féve dju è manèdje ? Dji contéve lès-arognes à plafond mutwè ?...qui èst-ce qu' a aclèvé lès èfants ?...qui èst-ce qui couhnéve ?...qui èst-ce qui s' ocupéve di tot ?...tapissèdje, ristindèdje, nètièdje, li corti, lès keuzèdjes !
- Tchâle Wice qui l' gade èst loyèye fât qu' èle wèdèye !
Di tote manîre vos-avîz l' tins po fé çoula...mins, qui èst-ce qu' aléve al vihène adlé l' vwèzène so l' tins qui djim' crèvintéve à l' ouhène ?...C' èst madame !
- Zabèt Qui èst-ce qu' aléve à cafè so l' tins qui dj' èsteû èclawèye èl mohone ?...c' èst mossieû !
- Tchâle Qui èst-ce qui s' achtéve dès bèlès cotes so l' tins qu' djalowéve mi marone è l' atelier ?...c' èst madame !
- Zabèt Vos-èstèz d' mâle fwès...dji n' vis djâze pus...dji v' lèye, dji m' va r'trover l' gamine, dj' ârè dè mons ine djin d' adreût po discuter.
- Tchâle Allez è voste isolwér madame !

(Zabèt sôrtèye po l' ouhe qui done dizeûr)

Sinne 11 - Tchâle

- Tchâle Dj' a lès pinsses qu' èle bisquèye savez come èlle èst là !!!
A madame, vos m' volez fé zuner!!! tènè, tènè, tènè...i n' fât djamây dispièrter l' tchèt qui dwème (On sone à l' ouhe)
Tins, qui èst-ce qui sone (i va drovî)

Sinne 12 - Tchåle - li vindeû

Vindeû Bondjoû moncheû ! So dju bin chal amon Zabèt Tchèrète ?

Tchåle Awè c' èst bin chal !

Vindeû Dji so moncheû Tchôtèscindes. Dj' amène l' aparèy qui madame
a
vindeû k'mandé tot a l' eûre.

Tchåle (à pàrt) Insi èlle a k'mandé in aparèy à Måstrik !

Vindeû Come èlle ènn' aveût dandjî po oûy al nut'...

Tchåle Po oûy al nut' !!!

Vindeû Awè, awè, èle m' a dit qu' èle voléve s' ènnè chèrvi dèl size, èt come
dji féve ine tournèye chal è viyèdje dji m' a dit qu' i c' èsteût parèye
di lî aminer tot dreût !

Tchåle Pace qui n-a dè-s-ôtes qui vos 'nnè k'mandèt parèt ?

Vindeû Awè bråmint ! ,...C' èst normâl èdon avou l' promocion qu' nos fans
po l' moumint !!! ...Rindez-v' conte, li tot dièrin modèle, li mîs
équipé, li pus pèrfèctioné. Si v's-achtez l' grand modèle vos polez
aveûr

li p'tit à mitan pris ! Vos comprindez bin qui lès feumes potchèt so l'
ocâzion èdon, come çoula èle polèt s' ènnè chèrvi è leû couhène !

Tchåle (èstoumaké) È leû couhène ?

Vindeû Awè, li p'tit modèle, li cî d' trinte deus centimètes, c' èst l' cî qui
convint l' mîs !

Tchåle Trinte deûs centimètes ! ...Vos trovez qu' c' è-st-on p'tit modèle vos ?

- Vindeû N' a co pus p'tit savez, mins dji n'èl consèye mày ! C' n' èst nin qu' i seûye màva savez, pèrsonnèl'mint dji troûve qu' il èst trop nâhiant surtout po lès djins di noste adje, c' èst tot djuste bon po lès djonnes.
- Tchâle Pace qui lès djonnes achtèt cès aparèys là ossu parèt ?
- Vindeû C' èst leûs parints qu' èlzî ofrihèt po 'ne ocâzion ou l' ôte!
Bin-n-ovré è scole, po l' anivèrsère ou l' sint Nicolèy, mins â pus sovint c' èst qwand i fèt leûs Pâques !
- Tchâle Leûs Pâques !!!... Lès parints sont reû dak suremint !!! Èt vos, çoulà ni v' djinne nin d' èlzî vinde cès-aparèys là ?
- Vindeû Poqwè çoula m' djin'reût-i ? Mi, dè moumint qui dj' gâgne mi vèye onêtrumint, dj' ènn' a d' keur èdon si lès djins tapèt lès çances foû po lès fignèsses ! Lès djins fèt çou qu' i volèt ! S'i-z-on idèye di s' fé aveûr bon c' èst leûs-afêres ! ...Fât viker avou si-èpoque èdon !
- Tchâle D' ine manîre vos n' avez nin twért ! si lès djins sont bièsses ot'tant
Tchâle d' ènnè profiter !
- Vindeû Sins l' sèpi, vosse feume a bin tchuzî s' djoû po k'mander onk...
Èle va poleûr l' aveûr al sâye qwinze djoûs â long !
- Tchâle Al sâye ?
- Vindeû Awè, po nosse mohone li satisfaction èt l' plèzîr dès djins passe divant tot ôte tchwè savez !
- Tchâle (qui, tot djâzant â vindeû, s' a v'nou mète divant l' vîle télé) Li plèzîr dès djins ?...leû satisfaction ! ?

Vindeû grand Awè, awè (tot r'loukant vès Tchâle) I m' sonle qu' il èsteût tins d' aveûr ine ôte, avou l' vî modèle qui vosse feume a là d'vant lès-oûy !

Tchâle Vî modèle ! ...vî modèle! C' èst vos qu' èl dit! Mi, dj' ènnè so co fwért contint...èt Zabèt ossu !

Vindeû Qui vos d'hez anfin, n' èspètche qu' èlle a volou candjî ! ...Dji vou bin wadjî qu' i-n-a pus d' vint ans qu' èle rote tos lès djoûs !

Tchâle Vint ans èt 'ne rawète avou! Mins pus tos lès djoûs savez, çoula c' èsteût bon à k'mincemint! Di tote manîre ci n' èst nin po çoula qu' èl fât taper às rikètes !

Vindeû Mutwè nin, mins dj' a l' oûy ! C' èst m' mèsti qu' èl vout, c' èst normâl èdon. Tinez dji mètretû m' tièsse a côper qui vosse tube èst câzi tot alowé !

Tchâle Alowé, alowé ! Tot doûs savez là, vos-èkzajérez !

Vindeû Nonna, dji sé çou qu' dji di. Dji so sûr qui qwand i rote dispôy, dihant, alez, sins voleûr brâkler, deûs bonès-eûres, veste aparèy flâwihe, kimince à potchî, à fé dè brut!

Tchâle Flâwi, dji n' di nin...èl fêt co bin à bout d' ine dimèye eûre, mins fé dè brut ou potchî, ça djamây !

Vindeû Dji v' direû bin dè fé r'tchèrdjî vosse tube...

Tchâle (tot èwaré) Ritchèrdjî m' tube ?

Vindeû Awè, çoula n' costèye nin tchîr...tot à hipe cint' èt cinquante € , mins, çoula n' vât nin on novê savez ! D' alieûr vosse feume n' a

vindeû nin tchikté èt èlle a-st-avou rêzon ! C' èst qui c' èst pus
dandj'reû qu' on nèl pinsse savez di s' chèrvî d' on vî aparèy. Tinez
chal dièrin'mint, i-n-a-st-avou in ac'cidint tot près di d' chal...in
aparèy qu' a èkplôzé...l'ome èt l' feume ont stou tot mèsbrudjîs !
Çoula pout ossu vis-aminer totes sôrts di mèhins!
N' avez-v' djamây mâ vosse tièsse surtout qwand vos fwèrcihez?

Tchâle Dji pou fwèrci tant qu' dji vou dji n' a mây mâ m' tièsse, c' èst
Zabèt qu' âreût co voltî çou qu' èle lome sès migrinnes, mi ci
sèreût pus vite mâ mès rins.

Vindeû C' èst qui vos prindez sûr ine mâle pôsition è vosse fôteûy !
Si mâ mète deûs' treûs eûres ènnè rote èt on-z-èst tot spiyî !

Tchâle Deûs' treûs eûres ènnè rote !...vos brâklez savez là!

vindeû Nonna, c' è-st-ine mwèyène ! On l' a co dit l' ôte djoû al radio !
Mins, po riv'ni à vos mâs d' rin, dji v' consèye ine tchèyîre, mi
c' èst çou qu' dji fè èt dji m' è trouve fwért bin ! li principâl èdon
c' èst di s' tinî bin dreût èt surtout bin reû !...Vos veûrez come
çoula irè mîs !...Si l' tchèyîre vis-avize trop deure, mètez on bon
cossin d'zos vosse drî èt çoula irè tot seû !

Tchâle Dji n' a d' keure di vos consèy!

vindeû (tot èwaré) Mi, çou qu' dj' ènnè d' héve, c' èsteût por vos !

(Zabèt inteure)

Sinne 13 - Zabèt - Tchâle - li vindeû

Zabèt Bondjou moncheû.

vindeû Bondjou madame!...moncheû Tchôtèscindes, à vosse chèrvice !

Zabèt Dji n' pinséve nin qui vos-âriz v'nou si rat'mint !

vindeû Dj' aléve qwiter qwand vos m' avez télèfoné, dj' a-st-abèy tchôki in-n-aparèy èl camionète, èt hop' vos m' chal! Wice èl fât-i mète ?

Zabèt So l' plantchi è m' tchambe!...suvez-m' dji v' va mostrer !

Tchâle Zabèt !!! Dji v' disfind dè fé intrer ciste aparèy là èl mohone !

Zabèt Di qwè ? di qwè ?!...Vos m' disfindez !!! bin vo 'nnè là eune èdon sûrmint !...Vos sârez bin mossieû mon mari qui ciste aparèy là c' è-st-avou mès p'titès spâgnes qui dji l' a ach'té, ossu vos n' avez

Zabèt rin à dîre disconte !

Tchâle On v's-èl dinreût minme po rin, dj' ènnè vou nin chal, avez-v' oyou ? C' è-st-ine ognèsse mohone chal, dèès djins d' adreût. (si tournant vès l' vindeû) On n' a nin dandji d' vosse martchandèye moncheû vos l' polez rèminer !

Zabèt Lèyiz l' kèsse là moncheû Tchôtèscindes, mi-ome si troubèle !

Tchâle Ni m' fez nin moussî foû d' mès klikotes èdon Zabèt (à vindeû) Dji v's-èl ridî po l' dièrinne fèye : nin d' çoula chal, èt trossiz vos guètes à pus vite...chal i-n-a qui dèès djins al bone môde !

Zabèt Nèl houtez nin moncheû ! (vès Tchâle) Alez-v' arèster vos bwègnes mèsédjes !...Suvez-m' moncheû, ni fez nin astème à m' boubiè d' ome !

Tchâle Zabèt !!!po l' dièrinne fèye dji v' disfind di....

Zabèt Tu, tu, tût'...sèpez-v' bin çou qu' i-n-a Tchâle ? Vos-èstèz djalot,vos mèl mèskeuyez èdon pace qui vos sèrez mièr seû dèl sîze avou vosse vî aparèy qu' èst prêt' à rinde l' âme ! ...dismètant qu' mi dji

sèrè è m' tchambe à m' amuser avou l' meune bin pãhûlemint sins-
v's-ètinde soyi às plantches tote li sîze !

(li vindeû vout sûre Zabèt, mins Tchåle si mète inte li pwète di d'zeûr èt zèls deûs)

Tchåle Hal dès pîds !...qui v's-a dju dit moncheû ?..li djeû va flêri savez
asteûre !!!On n' passe nin ! Si vos-avez l' mâleûr dè voleûr fé ni
sèreûsse qui l' ombe d' on d'mèy pas d' pus', dji v' sipèye on vanê
insi
qui voste aparèy !

Zabèt Mins po c' côp chal c' èst trop fwért savez !...Vos-avez vrèymint on
bwès foû d' vosse fahène ! ...Vinez moncheû !

vindeû (qui n' sét trop' qwè) Bin...bin...

Zabèt Vinez v' di dje !...montez avou mi èt vos m' aksègn'rez kimint qu' on
s' ènnè chève...lès canâls èt tot çou qu' i fât po qui dj' åye bon !

Tchåle Zabèt c' èst 'nnè d' trop'...Moncheû, houtez-m' bin !...Riprindez
voste aparèy èt rèpwèrtez l' èl holande di wice qu' i n' âreût mây
divou v'ni foû !

vindeû Èl holande ! ?

Zabèt Vos-èstèz ramolî dè cèrvê surmint ?...poqwè moncheû Tchôtèscindes
pwètreût-i m' télévuzion èl holande ?

Tchåle Li télévuzion !...ine télévuzion! (li tins dè comprinde si bièstrèye
èt i s' mète à rire ...Zabèt èt l' vindeû s' riloukèt)

Zabèt Dji v' l' a dit èdon moncheû, i s' troubèle !

Tchåle (qui tchoûle dè rîre) Ine télévuzion !!!

vindeû I n' èst nin dandjeûs dè mons ?

Zabèt Nonna, il è-st-insi totes lès plinnes leunes !!! Alez, asteûre assez lôyminé, suvez-m' (èle rilouke vès Tchåle qui rèye todis èt n' pout s' raveûr) Tins, vos n' trovez nin à r'dîre ci côp chal ?..tant mis vât insi !

(Zabèt suvowe dè vindeû sôrtèy po l' pwète qui done dizeûr)

Sinne 14 - Tchåle

Tchåle Iye mon Dju qui dj' a stou bièsse !...dj' ènnè pou pus ! Dj' a mà mès cwèsses fwèce dè rîre...èt mi qui m' mandjinéve qui c' èsteût in-aparèy di Måstrik qu' èlle aveût kimandé !...kimint è-st-i possipe d' aveûr pinsé qu' èlle åreût avou l' has' dè fé cisse keur là ?...So dju bièsse don, so dju bièsse !

sinne 14 - Tchåle - Tèrèse

Tèrèse Qué novèle papa, i m' sonle qu' on s' plêt bin chal ?

Tchåle Tèhiz-v' alez m' fèye, dji vin di m' hahler malåde.

Tèrèse À fèt di qwè ?

Tchåle Dji v's-èl racontrè pus târd...c' è-st-a câse dèl télévuzion da vosse mame

Tèrèse Aha, sèriz-v' rapâhté avou m' mame mutwè èt qu' c' èst po çoula qui vos-avizez si djoyeûs ?

Tchåle Awè èt nonna...di tote manîre mi fèye, dji so tél'mint abitouwé d' ètinde vosse mame barboter tote ine sinte djournèye qui dji ni fè

minme pus astème èt pwis èdon dji mète on spot è pratike !

Tèrèse Oho ?

Tchâle Awè, c' èst l' cî qui dit " Li côp d' pîd dèl cavale ni blèsse nin l' ronsin ! "

Tèrèse Bin stitchî çoula papa !

Tchâle Mins tot l' minme, oûy èlle a stou trop lon, mi ossu d' alieur, dji l' a fêt monter so l' cane di veûle d' ine mwinde manîre èt dji m' dimande kimint rimète lès catches è fôr sins-aveûr l' êr di... tot-z-âyant l' êr di ...tot fant lès cwanses di n' nin...vos m' comprindez èdon m' fèye ?

Tèrèse Awè èdon mi p'tit papa qui dji v' comprend ! Vos vôriz bin qui po ine fèye à fé, ci seûye lèye qui plôye !

Tchâle Bin awè, ci c' èsteût possipe...mins vos l' kinohez èdon, c' è-st-ine mak'tèye qu' a stou aclèvèye à lècè d' âgne !

Tèrèse N' a mây avou 'ne si grande guère qui n' âye vinou a 'ne pàye èdon, Lèyiz-m' fé, dji sé çou qu' i fât po v' racolèber !

Tchâle Aha ?...qwè don ?

Tèrèse Ni dit-st-on nin " Lès grands mås fèt rouvî lès p'tits "

Tchâle Çou qui vout dîre?

Tèrèse Vos l' veûrez ! d' abôrd, èstèz-v' capâbe dè djower 'ne comèdèye ?

Tchâle Mutwè...mins qui volez-v' fé pitite tourciveûse ?

Tèrèse Bin volà, vos-alez fé lès cwanses d' èsse malåde, fwért malåde !

Tchâle Vos-alez fé haper 'ne vète sogne à vosse mame savez là !

Tèrèse Volez-v' rimète lès catches è fôr âye ou nèni ?

Tchâle Bin awè...mins...

Tèrèse Mins qwè ?...çoula n' vis plèreût nin dèl vèyî div'ni come in-ognê ?

Tchâle Bin va, ci sèreût bin l' prumîre fèye !

Tèrèse Adon, lèyiz-m' fé !

Tchâle Qui vasse insi !

Tèrèse D' abôrd on p'tit côp d' tèlèfone a d'ner.

Tchâle A qui?

Tèrèse Vos l' veûrez bin (èle tèlèfone)
 Alô Dominique...Tèrèse chal...dj' a on chèrvice a v' dimander,
 pôriz-v' prinde vosse malète di docteur èt v'ni djusqu' amon mès
 parints...nonna, i n' sont nin malâdes...C' èst po m' papa...nonna
 v' di-dje, i n' a rin, i s' pwète li mîs dè monde!...vos n' comprenez
 nin !...ci n' èst rin, vinez tot l' minme...dji-v' rouwâdrè so l' pas
 l' ouhe èt dji-v' èspliqu'rè tot!...Vos-alez v'ni....dji conte sor
 vos èdon. (èle racroche)

Tchâle Qui èst-ce cisse Dominique la ?

Tèrèse C' è-st-eune di mès camarâdes, èle vint d' aveûr si diplôme di
 docteur dispôy po d' tins. Alez papa, apontiansnos !

Tchâle Qui deû-dju fé ?

Tèrèse Vos-alez fé lès cwances d' èsse malåde, fwért malåde !

Tchâle Come dji-v' l' a dit torade, vos-alez fé haper ' ne vète sogne à vosse mame !

Tèrèse Èle l' àrè bin mèrité ! ...C' èst çoula èdon papa li grand mà qui lî f' rè rouvî sès sotès rêzons!!! Assez londjiner, kiminçans ! D' abôrd on pô dè rodje so vos tchifes pwis on pô tot avâ vosse vizèdje, fât qui vos-avizéh in-n-ome qui fèt on côp d' song !...
(èle lî mète dè rodje so tot l' vizèdje)
Volà, asteûre coukiz-v' so l' sofa ! Come çoula c' è-st-a l' idèye !
(èle va drovî l' ouhe qui done dizeûr)
Mame ! Mame !!!

(di d'zeûr)

Zabèt Qui-n-a-t-i ? poqwè brèyé-z-v' insi ?

Tèrèse Ad'hindez abèye, n-a papa qui s' sin mà !

Zabèt Dj' arive tot dreût ! ...Dj' avole !!!

Tèrèse Vos vèyez èdon papa, èlle avole dèdja !

Sinne 16 - Tchâle - Zabèt - Tèrèse

(Tchâle èst flahî so l' sofa, i djèmihe)

Zabèt Mins mon Dju Tchâle, qu' avez-v' ?

Tchâle Ouy, you youy!!!

Zabèt Come vos-èstèz rodje !

Tèrèse Çoula vint d' lî ariver !! ...i s' a abatou d' ine plinte pèce !

Paf, come çoula ! ...dji l' a rilèvé come dji poléve !

Zabèt Fât abèye houki l' docteûr Biks !

Tèrèse C' èst dèdja fêt, mâlureûsemint i n' èsteût nin là, ossu dj' a soné à in-ôte...i (ou èle) va-st-ariver d' on moumint à l' ôte, dji lî a dit qui dj' èl rouwâdreû so l' soû !

Zabèt Allez-i m' fèye, allez louki s' il arive !

(Tèrèse mousse foû)

Sinne 17 - Zabèt - Tchâle

Zabèt Mi pôve vî strouk va !kimint v' sintez-v' ?

Tchâle Ouy, you, youy !

Zabèt Avez-v' mâ 'ne sawice ?

Tchâle Dji sofrihe li mårtir !

Zabèt Pôve vî stoumak !mins, qui fêt-i don c' docteûr là...i d'vreût dèdja èsse chal !

Tchâle Qui dj' a mâ !

Zabèt Wice, wice avez-v' dè mâ ?

Tchâle Là....là....èco là ! Dji sin qui dji nèl frè pus longue !

Zabèt Tèhiz-v' savez (èle si sène) ni d'hez nin ine parèye !

Tchâle (qu' ènnè radjoute) Siya...siya...dj' èl sin bin...m' dièrin hikèt n' èst nin lon !

Zabèt Po l' amour di Dju tèhiz v'...ni djâzez nin d' trop' mamé vos v' s
alez fé dè twèrt ! L' docteur sèrè bin vite chal! (a pàrt) Mins qui
fout' t i don c' docteur là...i vout v 'ni rimpli l' cèrtificat d' mwért
surmint !

Tchâle Dinez m' vosse min Zabèt po m' êdi à fé l' grande ascohèye !

Zabèt Tchèssiz cès neûrès idèyes là èdon m' pôve vî cou...ci n' èst djusse
qu' on mâva mèhin !

Tchâle Wice èstèz-v' ?...Dji veû tot bablou !!! Sèrez m' divins vos brès'...
Dj' a sogne !

Zabèt (qui tchoûle) Dji so là mamé...m' pôve vî poyon !

Sinne 18 - docteur- Zabèt - Tchâle - Tèrèse

Tèrèse Vochal li docteur mame !

Zabèt Vos 'nn' avez mètou onk di tins po v'ni !!!...Abèye savez !
Vizitez l' dji v's-è prèye, dji so d'vins lès transes ! I sofrihe
qu' ènnè pout pus !

Docteur Dj' èl va fé madame!...drovez lî si tch'mihe !

(Zabèt droûve li tch'mihe- li docteur ôscultèye Tchâle)

Zabèt Èt adon docteur ?

(li docteur ni rèspond nin, i prind l' tansion da Tchâle)

Zabèt Qu' ènnè pinsez-v' docteur ?

(li docteur dimeûre on moumint dé rèsponde, çou qu' énèrvèye Zabèt)

Zabèt S' i-v' plêt docteur, rèspondez-m' !

Docteûr Moncheû fèt ine atake madame ! Ine atake !

Zabèt Èst-ce grâve ?

Docteûr Ine atake c' èst tofér grâve madame !

Zabèt Deût-i aler à l' ospitâl ?

Docteûr Nonna, dè mons si l' pikûre qui dji lî va fé adjihe !

Tchâle Ine pikûre !

Docteûr (à Zabèt) Pôriz-v' m' aler qwèri on vère d' èwe madame.

Zabèt Tot dreût docteûr, tot dreût !

Tchâle Zabèt ni m' lèyiz nin !

Zabèt N' âyiz nin sogne mamé dji r'vin so l' còp!

(Zabèt va èl couhène)

Sinne 19 -Tchâle - docteûr - Tèrèse

(li docteûr mousse ine sipritche foû di s' malète)

Tchâle Hè la ! hè la ! tot doû avou vos agayons ! Dji n' vou nin d' çoula savez mi ! (tot djâzant avou Tèrèse) Èstèz-v' sûre qui vos lî avez bin èspliqué qui ci n' èsteût qu' ine comèdèye ?

Tèrèse Awè èdon papa...c' èst po qui m' mame pinse qu' on v's-a fèt ine piqûre ! Li spritche c' èst po fé lès cwanses !

Tchâle Ouf, dj' inme mîs çoula!

Docteûr (qui lî mète on sparadrap so l' brès') Tinez volà on bê sparadrap !

(Zabèt rinteure)

Sinne 20 - Docteûr - Zabèt - Tchâle - Tèrèse

Docteûr Èt volà, li piqûre a stou fête !

Zabèt Avez-v' avou mâ m' pôve vî cint mète ?

Tchâle Nonna !

Docteûr Tinez madame, dinez lî c' catchèt là !...volà lès-ôtes, vos 'lzî dinrez s' i raveût ine crise !

Zabèt Tinez m' fi, beuvez...là, tot doûcemint !

Docteûr (djâzant à Tèrèse mins assez fwért po qu' Zabèt l'ètinde)

Surtout nol énèrvemint savez...pâhulisté,dèl pâhulisté, c' èst docteûr tot çou qu' il a mèzâhe...li mwinde pitite contrariété èt i pôreût i lèyi sès hozètes ! ...asteûre qu' il a l' êr di s' raveûr dji v' va lèyi !...S' i n' aveût ine saqwè qui n' ireût nin vos polez todi conter sor mi ! Àrvèye madame ! Surtout dèl pâhulisté, ine grande pâhulisté c' èst l'meyeûre dès droukes !

Tèrèse Vinez él couhène avou mi docteûr dji v' va payi !

(li docteûr èt Tèrèse vont èl couhène)

Sinne 21 - Tchâle -Zabèt

Zabèt Kimint v' sintez v' asteûre poyon ?

Tchâle On pô mîs ,on pô mîs !

Zabèt Avez-v' dandjî d' ine saqwè ?

Tchâle Di vos mamèye, seûlemint d' vos !

(li vindeû radhind di d'zeûr)

Sinne 22 - Zabèt - Tchâle - li vindeû

vindeû Volà madame, vosse télévûzion è-st-instalèye èt réglèye a l' lécsion! Tins ça n' va nin moncheû ?...èstèz-v' dirindjî ?

Zabèt I vint dè fé ine pitite atake mins ça va dèdja mîs savez !

vindeû Dji so bin binâhe, i m' ènnè sèreût di v' lèyi d'vins 'ne trisse situâcion !...Pou dju fé ine saqwè po vos-ôtes?...avez-v' dandji d' on chèrvice ou l' ôte madame ?...surtout ni v' djinez nin savez tant qui dj' so chal, profitez 'nnè !

Zabèt Awè moncheû Tchôtèscindes, vos pôriz m' fé on p'tit plêzir !

vindeû Tot çou qu' vos volez madame !

Zabèt Pôriz-v' radhinde li novêlé télévuzion èt l' mète èl plèce dèl vîle ?

vindeû S' i n' fât qu' çoula madame, ça va èsse fêt so l' côp !

(li vindeû r'va d'zeûr)

Sinne 23 - Zabèt - Tchâle

Zabèt Sèpez-v' bin qwè Tchâle ?

Tchâle (d' ine tote pitite vwès) Di qwè mamèye ?

Zabèt Loukiz çou qu' dji va fé (èle prind ine clicote èt atake à rêfacèr l'

rôye qu' èlle aveût fêt a l' tère)...volà, c' èst fêt ! Èt à rés' d' oûy
èdon, èt bin tos lès djoûs qui l' Bon Dju fêt èt bin dji v' pwètrè ine
foû bone jate di cafè à lét, après tot...

C' ÈST VOS ÈDON QU' EST M' MITAN !!!